

“No se cansen de trabajar por un mundo más justo y solidario”!  
—Viaje Apostólico del Papa Francisco, Viaje Apostólico a Río de Janeiro, 25 de julio de 2013



## CAMPAÑA CATÓLICA PARA EL DESARROLLO HUMANO TRABAJANDO DESDE LA PERIFERIA

Para ser justos con los demás, debemos trabajar para asegurar que ellos dispongan de suficientes recursos para satisfacer sus necesidades humanas. Los proyectos financiados por la Campaña Católica para el Desarrollo Humano (CCHD, por sus siglas en inglés) van más allá de solo proveer para sus necesidades inmediatas. Éstos sirven para construir un futuro saludable y sostenible para las comunidades.

Hace 10 años, Haley House en Boston empezó a ofrecer una capacitación en panadería respondiendo al pedido que hicieron unos clientes regulares del comedor popular. Debido a la demanda, Haley House extendió la capacitación convirtiéndola en un curso de seis meses que incluye la relación con los clientes y principios básicos para los negocios. En la actualidad, Haley House tiene 70 aprendices quienes han completado el programa y hoy trabajan en el área de Boston. Haley House también ofrece clases de cocina para adolescentes en riesgo y brinda apoyo individual y holístico a hombres y mujeres que reingresan a la comunidad luego de haber estado encarcelados.

Así como Haley House, Faith Works reconoce el valor de las relaciones humanas en la lucha contra la pobreza. Faith Works funciona en el Valle de Roanoke y va construyendo comunidad mediante el diálogo. Después de haber escuchado a los residentes y a los miembros de las parroquias y congregaciones en el área sudeste de la ciudad, el grupo trabajó para que esa área fuera reconocida como “carente de servicios médicos” y, por ello, pudo conseguir \$6 millones para un nuevo centro de salud. Este

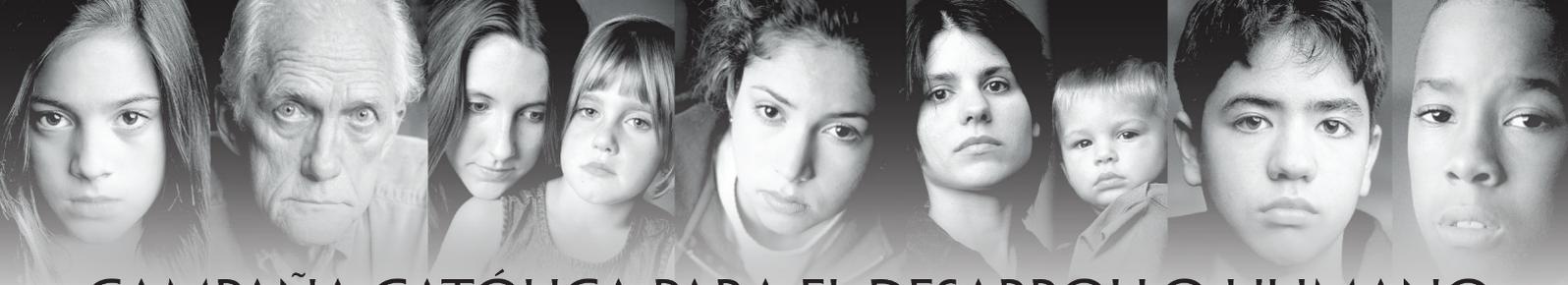
cambio hará una diferencia drástica en la vida de los residentes, 80 por ciento de los cuales no están asegurados.

El diálogo promovido por Faith Works también cruza las divisiones raciales. Uno de los miembros comentó que “en ningún otro lugar hubiésemos dialogado juntos pero aquí estamos ahora trabajando juntos en los jardines comunitarios”. Los miembros están trabajando para capacitar a los líderes de la comunidad hispana y para escuchar sus preocupaciones.

Haley House y Faith Works crearon una sólida economía local al establecer relaciones humanas y cumplir con la misión de Jesús “para llevar a los pobres la buena nueva . . . para anunciar la liberación a los cautivos . . . la curación a los ciegos, para dar libertad a los oprimidos” (Lc 4:18).

La Campaña Católica para el Desarrollo Humano financia programas como éstos en las comunidades en todo Estados Unidos y ayuda a las personas pobres a reunirse, a identificar sus problemas y a encontrar la manera de mejorar su vida y sus vecindarios.

CCHD es la agencia nacional oficial antipobreza de los obispos católicos en Estados Unidos. Su apoyo ayuda a erradicar la pobreza de comunidad en comunidad. Trabajando juntos, podemos llegar hasta aquellos que viven al margen de la sociedad y tocar sus vidas. Por favor, visite [www.pobrezausa.org](http://www.pobrezausa.org) para leer más detalles sobre los esfuerzos de CCHD para propagar el amor de Cristo al ayudar a romper el ciclo de pobreza en su comunidad y en todo el país.



# CAMPAÑA CATÓLICA PARA EL DESARROLLO HUMANO TRABAJANDO DESDE LA PERIFERIA

## ORÍGENES

CCHD fue fundada en 1970 por los obispos católicos en los Estados Unidos como su programa nacional antipobreza. Ellos se percataron que llegar a la comunidad a través de los servicios caritativos establecidos no estaba produciendo los cambios que las personas necesitaban para salir de la pobreza. Con ese objetivo en mente, y como un complemento al servicio directo, los obispos trabajaron para hacerle frente a los sistemas y a las políticas subyacentes que perpetúan la pobreza.

## IMPACTO

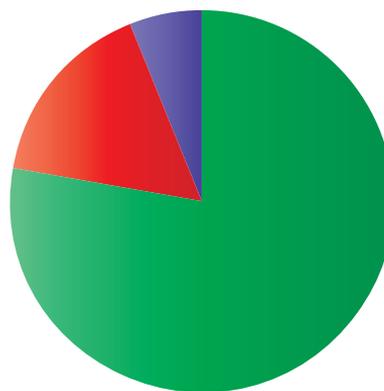
CCHD le da vida a la enseñanza social católica. CCHD financia programas comunitarios y de desarrollo económico en todo Estados Unidos que ayudan a reunir a las personas pobres y marginadas para que tomen decisiones, busquen soluciones a los problemas locales y encuentren la manera de mejorar su vida y sus vecindarios. Las iniciativas de desarrollo económico ayudan a crear nuevas empresas y trabajos. CCHD también proporciona oportunidades educativas para que los católicos se informen acerca de la pobreza, a estar en solidaridad con aquellos afectados por ella y a reflexionar sobre su propia responsabilidad ante la gran necesidad de los demás.

## PARTICIPACIÓN

Usted puede hacer la diferencia:

- 1. DONE.** Su generoso apoyo a la colecta de su parroquia, y a lo largo del año, es vital para la misión antipobreza de CCHD y produce un verdadero cambio.
- 2. APRENDA.** Aproveche de los programas de concientización de CCHD para informarse más acerca de la pobreza, de los afectados por ella y de nuestra responsabilidad como miembros de la Iglesia. Visite [www.pobrezausa.org](http://www.pobrezausa.org).
- 3. ORE** por aquellos que reciben apoyo financiero de CCHD y por todos nuestros hermanos y hermanas que luchan contra la pobreza.

## DONACIONES 2012-2013



- Desarrollo comunitario: 178
- Desarrollo económico: 36
- Asistencia técnica: 10

Total: \$9,299,250

CCHD tiene un compromiso de transparencia y responsabilidad. Nosotros asignamos fondos a los proyectos comunitarios que fomentan la misión y la visión de CCHD y de la Iglesia Católica y se adhieren a las enseñanzas morales y sociales de la Iglesia. Por favor, visite [www.usccb.org](http://www.usccb.org) (busque "CCHD") para ver el criterio para la recepción de fondos y una lista detallada de nuestras donaciones más recientes. La principal fuente financiera de CCHD es una Colecta anual que se realiza en las parroquias en todo Estados Unidos. La Colecta se divide y un 25 por ciento de lo recaudado financia proyectos anti-pobreza en la (arqui) diócesis en donde se recolectaron los fondos.



Oficina de Colectas Nacionales

3211 Fourth Street NE • Washington, DC 20017-1194 • 202-541-3346 • [www.usccb.org/cchd](http://www.usccb.org/cchd)

© 2013, United States Conference of Catholic Bishops, Washington, DC. Todos los derechos reservados. Foto: © Vetta Collection/iStock Photo, Ken Touchton.